

第八課 馬利亞的尊主頌(Megalunei 尊大,尊崇)

和合本:路加福音~46-56

「46 馬利亞説、我心尊主為大、47 我靈以神我的救主為樂。48 因為他顧念他使女的卑微、從今以後、 萬代要稱我有福。49 那有權能的為我成就了大事、他的名為聖。50 他憐憫敬畏他的人、直到世世代 代。51 他用膀臂施展大能、那狂傲的人、正心裏妄想、就被他趕散了。52 他叫有權柄的失位、叫卑 賤的升高、53 叫饑餓的得飽美食、叫富足的空手回去。54 他扶助了他的僕人以色列、55 為要記念亞 伯拉罕和他的後裔、施憐憫、直到永遠、正如從前對我們列祖所說的話。56 馬利亞和以利沙伯同住、 約有三個月、就回家去了。」

路加福音一 46-56 這段聖經是馬利亞歌頌神的一首詩歌,傳統稱為「尊主頌」,英文是 Magnificat。這個英文字源於拉丁文,而拉丁文卻又是源自希臘文的 Megalunei, Megalunei 一字在新約聖經出現過 8 次,可以解作「尊崇」「尊大」「放大」(enlarged, magnified, be exalted, held in high esteem)。

路加福音記載了四首非常著名的詩歌,都是頌讚詩。

- # 撒迦利亞的以色列頌(Benedictus) 68-79
- + 天使所唱的榮耀主頌(Gloria in excelsis)二 14
- 毋 西面的西面頌(Nunc Dimittis)二 29-32

以上的四首詩都稱為 Aineo, Aineo 是一個希臘文字, 在新約聖經出現過 9 次, 可譯作「頌讚神的詩歌」。而這首「尊主頌」, 可分為三部分

- 申 馬利亞為到神對她有特別的恩惠而讚頌(v.46-49)
- ⇒ 為耶穌要實踐之革命大功而讚頌(v.50-53)
- 申 為神在以色列民中的大功而讚頌(v.54-56)

現在就讓我們先看看一 46-49「馬利亞說、我心尊主為大、我靈以神我的救主為樂。因為他顧 念他使女的卑微·從今以後、萬代要稱我有福。那有權能的為我成就了大事·他的名為聖。」

若要明白這段聖經,或許我們可以作個假設。如今美國正處於一個極困難的境況,Covid-19疫症仍在肆虐,中美關係又交惡,更因警暴致令一名非洲裔男子被打死,全國示威,更有不法分子乘機放火、搶掠、打劫,全國經濟陷於極大危機,失業人數史無前例,國內更是空前的分裂。當你正在家中看電視新聞之際,共和黨和民主黨領袖並總統親臨到訪,他們以為唯一解決的方法,是邀請你向全國傳講福音,務使美國人歸主,團結一致,靠著神全國大復興,並且倚靠神排除一切難關,使美國再次歸向主。他們以為你才是唯一的人選,別無他法。你為之震驚,我是誰?怎可以負此重責?我又是何德何能?我想你們必定是弄錯了!

這就是馬利亞當時的心態!她被揀選為救主耶穌的母親,一個卑微的使女,神卻偏偏揀選她 為主的母親,怎會不感到既驚慌,又極度的歡欣!因而唱出這尊主頌來!

這首詩有幾個特點,是我們不可忽視的。



- # 非常過人性-它不是一首公式化、八股、離地、不識人間煙火的幻想詩,更不是「唸口簧」的背誦出來。而是非常個人化(personal),充滿豐富的感情。一開始她就說:「我心尊主為大」,又說「我靈以神我的救主為樂」,一方面,她用的代名詞是「我」,而不是「我們」、「他」、「他們」,這表示所說的「心」「靈」是指她心之深處。心者,希臘文是 psuche。中文可譯作「靈魂」、「生命」,是指生命之深處。而「靈」者,希臘文是 preuma,也是指一個人的「靈」「生命之深處」,是滿有豐富的感情。
- 申 非常富有感情-我們看看馬利亞在詩中的用字。她用了兩個非常有趣的字來形容自己。
- 申 使女-doules 是指奴隸,一個失去自主權的婢女。
- 申 卑微-希臘人的 tapeinosin 是指一個無才無能而又卑微的人。

就是因為她看到自己是如此的不配,而既蒙恩惠,擔起此重要任務:生養這位基督,怎會不是覺得歡欣。所以「樂」這一個字 agalliso,是指極度歡欣,這是一首充滿感情的頌讚詩。

- # 不但如此,此詩歌的內容也是非常重要,是難得的神學作品。
- # 首先,它是承先啟後的。

這詩是舊約撒母耳記上二 1-10 哈拿之歌相映成趣。舊約的哈拿歌,是哈拿的禱告,當她得悉神應允了她的禱告,知道要懷孕生子,就歡欣地禱告說:「我的心因耶和華快樂,我的角因耶和華高舉,我的口向仇敵張開,我因耶和華的救恩歡欣。」

一個簡單的對比,便可以看到兩者的相似,無論是當事人的遭遇,詩歌之格調和內容,都極 為相似。一如哈拿的禱告,馬利亞的禱告也是因耶和華的救恩而喜樂。

為什麼我們說這又是啟後的呢?只要我們細讀這尊主頌,不難發覺這詩所用的動詞,時序(tense),是非常混亂的。

- ⇒ v.46 我的心尊主為大 現在式 present tense
- 申 v.47 我靈以我救主為樂 過去式 aorist tense
- 申 v.48 衪顧念使女的卑微 過去式 aorist tense
- 申 v.48 從今以後,萬代稱我為有福 將來式 future tense

以上例子告訴我們,她所用的動詞時態,是非常混亂,有時用現在式,有時用過去式,更有時用將來式。其實,這是非常有意思的。路加福音的希臘文,是在新約諸書中較為出色的文學作品,原來在希臘文法中,我們有一種時態稱為 ingressive aorist,意思是有啟後的涵義。換句話說,路加之所以用這種看來是混亂的時態,其實是要說明一個事實,馬利亞如今歌頌主的救恩,這只不過是一個「開始」而已,一旦啟開,陸續有來,用英文表達,我們可以這樣說:I have begun to enter into the age of praise(以後千萬世代的人都會像我一樣去歌頌祂的救恩),馬利亞就好像一個在崇拜中領唱,她一開口,就進入「敬拜」的狀態,所有人都進入這個狀態之中,何解?因為這開啟了一個新的時代,新的經文,就是救恩的時代,也即是聖經所說末世的時代!

申 最後,我們要談到這首詩一個非常突出的元素:此詩充滿了末世的色彩的涵義 (eschatological motif)。



什麼叫做「末世」?原來猶太人把歷史分為兩大階段,即今世與末世,今世是肉體時代,是一個充滿痛苦和邪惡的時代。當彌賽亞來臨時,就啟開了一個新的時代,稱為「末世」「天國」「屬靈的時代」(the age of the spirit),這又是救恩的時代,所以

- 申 v.47 那個「樂」字 aggollias 通常是指彌賽亞末世之喜樂
- 申 v.47 救主一字,是指耶穌,就是要來的那位救主,那位彌賽亞
- 申 v.49 那有權的成就了大事,「成就」的意思,就是應驗,實現(fulfilled),舊約神給我的應許,現在實現了,這大事就是指救恩的來臨!

所以這是第一首聖誕詩;是一首非常優美的讚美詩,既有個人性,充滿感情,又是神學豐富, 充滿末世意識,更是承先啟後,絕不是一些推砌文字的八股詩!既有深度,又有啟發,更告訴我們 那位救主耶穌之來臨,是帶來一場巨變,我稱之為耶穌基督的革命!

默想

- (1) 路加福音記載,有哪四首讚頌詩?
- (2) 「尊主頌」與「哈拿的歌」有何相似的地方?
- (3) 為什麼我們說「尊主頌」是一首承先啟後的詩?

10-9-2020 P.3